



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

## Canada Shipping Act, 2001

S.C. 2001, c. 26

## Loi de 2001 sur la marine marchande du Canada

L.C. 2001, ch. 26

Current to April 18, 2022

À jour au 18 avril 2022

Last amended on July 30, 2019

Dernière modification le 30 juillet 2019

---

## OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (2) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

### Published consolidation is evidence

**31 (1)** Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

### Inconsistencies in Acts

**(2)** In the event of an inconsistency between a consolidated statute published by the Minister under this Act and the original statute or a subsequent amendment as certified by the Clerk of the Parliaments under the *Publication of Statutes Act*, the original statute or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

## LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

## NOTE

This consolidation is current to April 18, 2022. The last amendments came into force on July 30, 2019. Any amendments that were not in force as of April 18, 2022 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

## CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (2) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1<sup>er</sup> juin 2009, prévoient ce qui suit :

### Codifications comme élément de preuve

**31 (1)** Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

### Incompatibilité — lois

**(2)** Les dispositions de la loi d'origine avec ses modifications subséquentes par le greffier des Parlements en vertu de la *Loi sur la publication des lois* l'emportent sur les dispositions incompatibles de la loi codifiée publiée par le ministre en vertu de la présente loi.

## MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

## NOTE

Cette codification est à jour au 18 avril 2022. Les dernières modifications sont entrées en vigueur le 30 juillet 2019. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 18 avril 2022 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

---

## TABLE OF PROVISIONS

**An Act respecting shipping and navigation and to amend the Shipping Conferences Exemption Act, 1987 and other Acts**

### Short Title

**1** Short title

### Interpretation

**2** Definitions

**3** Descriptive cross-references

**4** Regulations

### PART 1

#### General

Her Majesty

**5** Binding on Her Majesty

Objectives

**6** Objectives of Act

Application

**7** Exclusion

**8** Application of this Part

Ministerial Responsibility

**9** Role of Minister of Transport

Powers of Ministers

**10** General

**10.1** Interim order — Minister of Transport

Inspections by Marine Safety Inspectors and Others

**11** Appointment of marine safety inspectors

**12** Authorizing others to inspect

**13** Audit

Authorized Representative

**14** Authorized representative

Canadian Maritime Documents

**16** Application

## TABLE ANALYTIQUE

**Loi concernant la marine marchande et la navigation et modifiant la Loi dérogatoire de 1987 sur les conférences maritimes et d'autres lois**

### Titre abrégé

**1** Titre abrégé

### Définitions et interprétation

**2** Définitions

**3** Renvois descriptifs

**4** Règlements

### PARTIE 1

#### Dispositions générales

Sa Majesté

**5** Obligation de Sa Majesté

Objet

**6** Objet

Champ d'application

**7** Exclusion

**8** Application de la présente partie

Responsabilité ministérielle

**9** Rôle du ministre des Transports

Attributions des ministres

**10** Dispositions générales

**10.1** Arrêtés d'urgence — ministre des Transports

Inspections effectuées par les inspecteurs de la sécurité maritime et d'autres personnes

**11** Nomination

**12** Autres personnes

**13** Vérification

Représentant autorisé

**14** Représentant autorisé

Documents maritimes canadiens

**16** Demande

<b>16.1</b>	Request for review	<b>16.1</b>	Requête en révision
<b>17</b>	Period of validity	<b>17</b>	Validité
<b>18</b>	Production of document	<b>18</b>	Production
<b>19</b>	Lost documents	<b>19</b>	Documents perdus
<b>20</b>	Suspension, cancellation and refusal to renew	<b>20</b>	Suspension, annulation ou refus de renouveler
<b>20.1</b>	Notice before suspension or cancellation	<b>20.1</b>	Avis précédent la suspension ou l'annulation
<b>20.2</b>	Exception	<b>20.2</b>	Exception
<b>20.3</b>	Notice after suspension, cancellation or refusal to renew	<b>20.3</b>	Avis suivant la suspension, l'annulation ou le refus de renouvellement
<b>20.4</b>	Request for review	<b>20.4</b>	Requête en révision
<b>20.5</b>	Right of appeal	<b>20.5</b>	Appel
Other Documents		Autres documents	
<b>21</b>	Issuance of documents to foreign vessels	<b>21</b>	Délivrance de documents à des bâtiments étrangers
<b>22</b>	Foreign documents	<b>22</b>	Documents étrangers
General Prohibitions		Interdictions	
<b>23</b>	Destruction of documents, fraud, obstruction and movement of detained vessel	<b>23</b>	Destruction de document, faux et fraude
Tonnage Measurers		Jaugeurs	
<b>24</b>	Appointment of tonnage measurers	<b>24</b>	Nomination de jaugeurs
<b>25</b>	Fees and travel expenses	<b>25</b>	Paiement des honoraires et frais
Marine Technical Review Board		Bureau d'examen technique en matière maritime	
<b>26</b>	Establishment	<b>26</b>	Constitution du Bureau
<b>27</b>	Striking panels	<b>27</b>	Constitution de formations
<b>28</b>	Application	<b>28</b>	Demande
International Conventions, Protocols and Resolutions		Conventions internationales, protocoles et résolutions	
<b>29</b>	Schedule 1	<b>29</b>	Annexe 1
<b>30</b>	Additions to Schedule 1 or 2	<b>30</b>	Modification des annexes 1 et 2
<b>31</b>	Deletions from Schedule 1 or 2	<b>31</b>	Suppression aux annexes 1 et 2
Incorporation by Reference		Incorporation par renvoi	
<b>32</b>	Externally produced material	<b>32</b>	Documents externes
<b>33</b>	Defence	<b>33</b>	Moyen de défense
Orders and Directions		Ordres	
<b>34</b>	In writing	<b>34</b>	Par écrit
Regulations		Règlements	
<b>35</b>	Regulations — Minister of Transport	<b>35</b>	Règlements — ministre des Transports
<b>35.1</b>	Regulations — protection of marine environment	<b>35.1</b>	Règlements — protection du milieu marin

Fees		Droits
<b>36</b>	Debt due to Her Majesty	<b>36</b> Créances de Sa Majesté
<b>36.01</b>	Agreement — cost recovery	<b>36.01</b> Accord — recouvrement des coûts
<b>36.1</b>	Services provided by third parties	<b>36.1</b> Services rendus par des tiers
	Offences and Punishment	Infractions et peines
<b>37</b>	Contravention of section 23	<b>37</b> Contravention à l'article 23
<b>38</b>	Contravention of regulations made under paragraph 35(1)(d) or (3)(a)	<b>38</b> Contravention à certains règlements
<b>39</b>	Contravention of Act	<b>39</b> Contravention à la loi
<b>40</b>	Contravention of Act or regulations	<b>40</b> Contravention à la loi et aux règlements
<b>40.1</b>	Contravention of interim order or regulations	<b>40.1</b> Contravention aux arrêtés d'urgence et aux règlements
<b>PART 2</b>		<b>PARTIE 2</b>
<b>Registration, Listing and Recording</b>		<b>Immatriculation, enregistrement et inscription</b>
	Interpretation	Définition
<b>41</b>	Definition of Minister	<b>41</b> Définition de ministre
	Canadian Register of Vessels and Registrars	Registre canadien d'immatriculation des bâtiments, et registraires
<b>42</b>	Appointment of Chief Registrar	<b>42</b> Nomination du registraire en chef
<b>43</b>	Duties and powers of Chief Registrar	<b>43</b> Attributions
<b>44</b>	Registrars	<b>44</b> Registraires
<b>45</b>	Immunity	<b>45</b> Immunité
	Registration, Listing and Recording	Immatriculation, enregistrement et inscription
<b>46</b>	Mandatory registration of vessels	<b>46</b> Immatriculation obligatoire des bâtiments
<b>47</b>	Optional registration	<b>47</b> Immatriculation facultative
<b>48</b>	Bare-boat chartered vessels	<b>48</b> Bâtiments affrétés coque nue
<b>49</b>	Vessels under construction	<b>49</b> Bâtiments en construction
<b>50</b>	Vessels built outside Canada	<b>50</b> Bâtiments construits à l'étranger
	Application	Demande
<b>51</b>	Application	<b>51</b> Demande
	Names of Vessels	Nom des bâtiments
<b>52</b>	Before registration or listing	<b>52</b> Formalité préalable à l'immatriculation ou à l'enregistrement
	Ownership of Vessels	Propriété des bâtiments
<b>53</b>	Shares	<b>53</b> Parts
	Certificates	Certificats
<b>54</b>	Certificates of registry	<b>54</b> Certificat d'immatriculation